

## **DEUTSCHER BUNDESTAG**

15. Wahlperiode

Ausschuss für Verbraucherschutz,  
Ernährung und Landwirtschaft

Berlin, den 20.04.2004

Tel.: (030) 227- 30308 (Sitzungssaal)

Fax: (030) 227- 36353 (Sitzungssaal)

Tel.: (030)227- 32 580 Sekretariat)

Fax: (030)227- 36 022 (Sekretariat)

## **Mitteilung**

Die 40. Sitzung des Ausschusses für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft findet statt am:

**Mittwoch, dem 28.04.2004, 09:00 Uhr**

**Sitzungssaal: 4.700**

**Sitzungsort: Berlin, Paul-Löbe-Haus**

## **T a g e s o r d n u n g**

- 1 Beschlussfassung über die Durchführung einer  
Anhörung  
zum dem Entwurf eines Gesetzes zur  
Neuordnung des Gentechnikrechts

**Selbstbefassung SB15(10)125**

- 2 Bericht der Bundesregierung  
  
über die Ergebnisse der Tagung des Agrar- und  
Fischereirates am 26./27. April 2004 in Brüssel

**Selbstbefassung SB15(10)128**

## 3a) Gesetzentwurf der Bundesregierung

Entwurf eines Gesetzes zur Änderung der Regelungen über Altschulden landwirtschaftlicher Unternehmen (Landwirtschafts-Altschuldengesetz - LwAltschG)

**BT-Drucksache 15/1662****verbundene Dokumente:**

*Selbstbefassung: SB15(10)101 Beschluss*

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**

*15(10)380A Stellungnahme  
15(10)380B Stellungnahme  
15(10)380C Stellungnahme  
15(10)380D Stellungnahme  
15(10)380E Stellungnahme  
15(10)380F Stellungnahme*

**Federführend:**

*Haushaltsausschuss*

**Mitberatend:**

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft  
Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

## 3b) Gesetzentwurf der Abgeordneten Hans-Michael Goldmann, Jürgen Türk, Dr. Christel Happach-Kasan, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Entwurf eines Gesetzes zur endgültigen Regelung über Altschulden landwirtschaftlicher Unternehmen (LandwirtschaftsEnd-Altschuldengesetz - LwEndAltschG)

**BT-Drucksache 15/2468****verbundene Dokumente:**

*Selbstbefassung: SB15(10)109 Beschluss*

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**

*15(10)380A Stellungnahme  
15(10)380B Stellungnahme  
15(10)380C Stellungnahme  
15(10)380D Stellungnahme  
15(10)380E Stellungnahme  
15(10)380F Stellungnahme  
15(10)386 Änderungsantrag*

**Federführend:**

*Haushaltsausschuss*

**Mitberatend:**

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft  
Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

4a) Gesetzentwurf der Fraktionen SPD und  
BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Entwurf eines Gesetzes zur Neuordnung der  
einkommensteuerrechtlichen Behandlung von  
Altersvorsorgeaufwendungen und  
Altersbezügen (Alterseinkünftegesetz -  
AltEinkG)

**BT-Drucksache 15/2150**

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**

*15(10)393 Änderungsantrag*

**Federführend:**  
*Finanzausschuss*

**Mitberatend:**  
*Rechtsausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*  
*Haushaltsausschuss (mb und § 96 GO)*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

4b) Gesetzentwurf der Bundesregierung

Entwurf eines Gesetzes zur Neuordnung der  
einkommensteuerrechtlichen Behandlung von  
Altersvorsorgeaufwendungen und  
Altersbezügen (Alterseinkünftegesetz -  
AltEinkG)

**BT-Drucksache 15/2563**

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**

*15(10)393 Änderungsantrag*

**Federführend:**  
*Finanzausschuss*

**Mitberatend:**  
*Rechtsausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*  
*Haushaltsausschuss (mb und § 96 GO)*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

4c) Unterrichtung durch die Bundesregierung

Entwurf eines Gesetzes zur Neuordnung der  
einkommensteuerrechtlichen Behandlung von  
Altersvorsorgeaufwendungen und  
Altersbezügen (Alterseinkünftegesetz -  
AltEinkG)  
-15/2563-  
Gegenäußerung der Bundesregierung zu der  
Stellungnahme des Bundesrates

**BT-Drucksache 15/2592**

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**

*15(10)393 Änderungsantrag*

**Federführend:**  
*Finanzausschuss*

**Mitberatend:**  
*Rechtsausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*  
*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*  
*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*  
*Haushaltsausschuss (mb und § 96 GO)*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

## 5a) Gesetzentwurf der Bundesregierung

Entwurf eines Gesetzes zur Anpassung des Baugesetzbuchs an EU-Richtlinien (Europarechtsanpassungsgesetz Bau - EAG Bau)

**BT-Drucksache 15/2250**

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**

*15(10)201 Stellungnahme*

*15(10)240 Bericht*

*15(10)353 Stellungnahme*

*15(10)395 Stellungnahme*

**Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

*Ausschuss für Tourismus*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

## 5b) Gesetzentwurf der Abgeordneten Hans-Michael Goldmann, Daniel Bahr (Münster), Rainer Brüderle, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Baugesetzbuchs - § 246 -

**BT-Drucksache 15/360****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Mitberatend:**

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

## 5c) Gesetzentwurf der Abgeordneten Christian Freiherr von Stetten, Marita Sehn, Manfred Grund, Norbert Barthle, Axel E. Fischer (Karlsruhe-Land) und weitere Abgeordnete

Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Baugesetzbuchs (Kommunale Rechte bei Windkraftanlagen stärken)

**BT-Drucksache 15/513****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

*Ausschuss für Tourismus*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

## 5d) Antrag der Abgeordneten Joachim Günther (Plauen), Eberhard Otto (Godern), Horst Friedrich (Bayreuth), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Weitgehende Planungserleichterungen bei Anpassung des Baugesetzbuchs an EU-Richtlinien

**BT-Drucksache 15/2346****Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

6 Gesetzentwurf der Fraktionen SPD und  
BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Entwurf eines Dritten Gesetzes zur Änderung  
eisenbahnrechtlicher Vorschriften

**BT-Drucksache 15/2743**

**Federführend:**

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

**Mitberatend:**

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

*Haushaltsausschuss (mb und § 96 GO)*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

- 7a) Antrag der Abgeordneten Hilde Mattheis,  
Gudrun Schaich-Walch, Helga Kühn-Mengel,  
weiterer Abgeordneter und der Fraktion der  
SPD sowie der Abgeordneten Petra Selg,  
Irmingard Schewe-Gerigk, Volker Beck (Köln),  
Birgitt Bender, weiterer Abgeordneter und der  
Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Demenz früh erkennen und behandeln - für eine  
Vernetzung von Strukturen, die Intensivierung  
von Forschung und Unterstützung von Projekten

**BT-Drucksache 15/2372**

**Federführend:**

*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

- 7b) Antrag der Abgeordneten Verena Butalikakis,  
Annette Widmann-Mauz, Andreas Storm,  
weiterer Abgeordneter und der Fraktion der  
CDU/CSU

Früherkennung, Behandlung und Pflege bei  
Demenz verbessern

**BT-Drucksache 15/2336**

**Federführend:**

*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

- 8 Antrag der Abgeordneten Helge Braun, Dr. Maria Böhmer, Katherina Reiche, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU

Ressortforschung des Bundes effizienter gestalten und evaluieren

**BT-Drucksache 15/1981**

**Federführend:**

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Verteidigungsausschuss*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

*Haushaltsausschuss*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

- 9 Antrag der Abgeordneten Dr. Carola Reimann, Walter Schöler, Carsten Schneider, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD, der Abgeordneten Antje Hermenau, Hans-Josef Fell, Volker Beck (Köln), weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Qualitätssicherung des deutschen Forschungssystems

**BT-Drucksache 15/2665**

**Federführend:**

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

*Haushaltsausschuss*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

- 10 Unterrichtung durch die Bundesregierung

Bericht der Bundesregierung zur Umsetzung der Empfehlungen des Zentralen Kreditausschusses zum Girokonto für jedermann

**BT-Drucksache 15/2500**

**Federführend:**

*Finanzausschuss*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

**Frist für die Abgabe der Voten: 28.04.2004**

- 11 Antrag der Abgeordneten Dr. Peter Paziorek, Dr. Maria Flachsbarth, Dr. Rolf Bietmann, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU

Tierversuche in der europäischen Chemikaliengesetzgebung auf ein Minimum begrenzen

**BT-Drucksache 15/1982**

**Federführend:**

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

**Mitberatend:**

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

- 12 Unterrichtung durch die Bundesregierung

Bericht des Bundeskartellamtes über seine Tätigkeit in den Jahren 2001/2002 sowie über die Lage und Entwicklung auf seinem Aufgabengebiet

**BT-Drucksache 15/1226**

**Federführend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

**Mitberatend:**

*Rechtsausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

*Ausschuss für Tourismus*

*Ausschuss für Kultur und Medien*

- 13 Bericht der Bundesregierung

über die Maßnahmen von Bund und Ländern zur Umsetzung und Kontrolle der Verordnung der Europäischen Gemeinschaft auf dem Gebiet der Gentechnik und zur Änderung der Neuartige Lebensmittel- und Lebensmittelzutatenverordnung (Auf Antrag der Koalitionsfraktionen vom 11.03.2004)

**Selbstbefassung SB15(10)117**

- 14 Bericht der Bundesregierung

über die Zerstörungsaktion des Freisetzungversuches für gentechnisch veränderten Weizen in Deutschland bei Bernburg in Sachsen-Anhalt (Versuchsansteller: Syngenta) durch sog. Aktivisten der Umweltschutzorganisation Greenpeace (Auf Antrag der CDU/CSU-Fraktion vom 30.03.2004)

**Selbstbefassung SB15(10)126**

- 15 Bericht der Bundesregierung  
über die von der Stiftung Warentest in dem Heft "Test" 4/2004 veröffentlichten Untersuchungsergebnisse über Schadstoffe und Qualitätsmängel von in Deutschland verkauftem Honig  
(Auf Antrag der CDU/CSU-Fraktion vom 30.03.2004)

**Selbstbefassung SB15(10)127**

- 16 Bericht der Bundesregierung  
über die Zusammenhänge zwischen der Allgemeinen Verwaltungsvorschrift über Grundsätze zur Durchführung der amtlichen Überwachung lebensmittel- und weinrechtlicher Vorschriften (AVV Rahmenüberwachung - AVV Rüb) und dem Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über amtliche Futter- und Lebensmittelkontrollen KOM (2003)52 endg.

**Selbstbefassung SB15(10)129**

## **EU-Vorlagen:**

- 17 Vorschlag für eine Richtlinie des Rates  
Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Aufhebung der Richtlinie 72/462/EWG

**KOM-Nr.(2004) 71 endg.; Ratsdok.-Nr: 6595/04**

*Ressortbericht BMVEL 30.03.2004*

**Federführend:**  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

## 18 Vorschlag für einen Beschluss des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Standpunkt, den die Gemeinschaft in dem durch das Abkommen zwischen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und Malta eingesetzten Assoziationsrat hinsichtlich der Verbesserung der Handelsbestimmungen für landwirtschaftliche Verarbeitungserzeugnisse einnimmt

**KOM-Nr.(2004) 84 endg.; Ratsdok.-Nr:  
6628/04**

*Ressortbericht BMVEL 30.03.2004*

## 19 Vorschlag für einen Beschluss des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts der Gemeinschaft zur Änderung von Anlage 5 des Anhangs 11 zum Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Schweizerischen Eidgenossenschaft über den Handel mit landwirtschaftlichen Erzeugnissen

**KOM-Nr.(2004) 125 endg.; Ratsdok.-Nr:  
6767/04**

*Ressortbericht BMVEL 30.03.2004*

## 20 Vorschlag für eine Verordnung des Rates

**Federführend:***Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Verbot der Einfuhr Roten Thuns (*Thunnus thynnus*) mit Ursprung in Äquatorialguinea und Sierra Leone und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 2092/2000

**KOM-Nr.(2004) 121 endg.; Ratsdok.-Nr:  
6695/04**

*Ressortbericht BMVEL 07.04.2004*

- 21 Vorschlag für eine Verordnung des Rates
- Federführend:**  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*
- Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Verbot der Einfuhr von atlantischem Großaugenthun (*Thunnus obesus*) mit Ursprung in Bolivien, Kambodscha, Georgien, Äquatorialguinea und Sierra Leone und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1036/2001
- KOM-Nr.(2004) 122 endg.; Ratsdok.-Nr: 6700/04**
- Ressortbericht BMVEL 07.04.2004*
- 22 Vorschlag für eine Verordnung des Rates
- Federführend:**  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*
- Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Verbot der Einfuhr atlantischen Schwertfisches (*Xiphias gladius*) mit Ursprung in Sierra Leone und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 2093/2000
- KOM-Nr.(2004) 123 endg.; Ratsdok.-Nr: 6703/04**
- Ressortbericht BMVEL 07.04.2004*
- 23 Mitteilung der Kommission
- Federführend:**  
*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*
- Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament  
Agrarrohstoffproduktionsketten, Abhängigkeit vom Agrarrohstoffhandel und Armut -  
Vorschlag für einen Aktionsplan der EG
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*
- Voten angefordert für den: 28.04.2004**
- KOM-Nr.(2004) 89 endg.; Ratsdok.-Nr: 6454/04**
- Ressortbericht BMZ 23.03.2004*

## 24 Mitteilung der Kommission

Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament  
Vorschlag für eine EU-Afrika-Partnerschaft zur Förderung der Entwicklung des Baumwollsektors

**KOM-Nr.(2004) 87 endg.; Ratsdok.-Nr: 6471/04**

*Ressortbericht BMZ 08.03.2004*

**Federführend:**

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

## 25 Mitteilung der Kommission

Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament  
Stimulation von Technologien für nachhaltige Entwicklung: Ein Aktionsplan für Umwelttechnologie in der Europäischen Union

**KOM-Nr.(2004) 38 endg.; Ratsdok.-Nr: 5864/04**

*Ressortbericht BMU 16.02.2004*

**Federführend:**

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

**Mitberatend:**

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

## 26 Mitteilung der Kommission

Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament  
Unsere gemeinsame Zukunft aufbauen  
Politische Herausforderungen und Haushaltsmittel der erweiterten Union - 2007 - 2013

**KOM-Nr.(2004) 101 endg.; Ratsdok.-Nr: 6232/04**

*Ressortbericht AA 03.03.2004*

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Innenausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Verteidigungsausschuss*

*Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung*

*Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen*

*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für Tourismus*

*Ausschuss für Kultur und Medien*

*Haushaltsausschuss*

27 Mitteilung der Kommission

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat  
Jährliche Strategieplanung für 2005

**KOM-Nr.(2004) 133 endg.; Ratsdok.-Nr:  
6870/04**

*Ressortbericht AA 15.03.2004*

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Rechtsausschuss*

*Finanzausschuss*

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

*Haushaltsausschuss*

28 Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlamentes und des Rates

Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Statistik der betrieblichen Bildung

**KOM-Nr.(2004) 95 endg.; Ratsdok.-Nr:  
6741/04**

*Ressortbericht BMBF 30.03.2004*

**Federführend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft*

*Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend*

*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**Frist für die Abgabe der Voten: 05.05.2004**

**Dr. Herta Däubler-Gmelin, MdB**

*Vorsitzende*